

STATISTISCHES
BUNDESAMT
WIESBADEN

FACHSERIE **H**

VERKEHR

Reihe 7

Grenzüberschreitender Reiseverkehr

Mai 1963



Bestellnummer: H 7 - m 5/63

VERLAG: W. KOHLHAMMER GMBH, STUTTGART UND MAINZ

Inhalt

	Seite
Vorbemerkungen	3
Einführung	4
Übersichten	
1. Einreisen im grenzüberschreitenden Reiseverkehr	5
2. Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Mai 1963	6
3. Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Mai 1963	6
4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr nach Grenzübergangsstellen	
a) Einreise aus dem Ausland	7
b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen	17
c) Interzonenverkehr	18
5. Herkunfts- und Bestimmungsländer der Schiffsreisenden im Mai 1963	20

Erschienen im Juli 1963

Nachdruck - auch auszugsweise - nur mit Quellenangabe gestattet.

Preis DM 1.-

Ergebnisse der Länder in tieferer regionaler bzw. sachlicher Gliederung werden in den "Statistischen Berichten" der Statistischen Landesämter mit der Kennziffer H veröffentlicht.

Vorbemerkungen

1. Umfang der Anschreibungen (Gebietsstand) Die Statistik des grenzüberschreitenden Reiseverkehrs erfaßt grundsätzlich nur die Einreisen einschließlich der Durchreisen aus dem Ausland in das Bundesgebiet, jedoch nicht die Reisen nach Berlin. Ausreisen werden nur an der Grenze zur Tschechoslowakei, im Schiffsverkehr über See sowie im ebenfalls nachgewiesenen Interzonenverkehr gezählt.
2. Begriffsbestimmungen
 - Reiseverkehr: Reisen mit Reisepaß oder mit Personalausweis.
 - Durchreiseverkehr: Reiseverkehr mit Abreiseort und mit Reiseziel im Ausland. Die Bundesrepublik Deutschland ohne Berlin ist nur Durchgangsland (Personen, die die Bundesrepublik Deutschland überfliegen oder nicht öfter als einmal in der Bundesrepublik Deutschland zwischenlanden und den Flughafen nicht verlassen, werden nicht erfaßt. Das gleiche gilt für Schiffsreisende, die die Bundesrepublik Deutschland berühren, ohne das Schiff zu verlassen.).
 - Grenzverkehr: Grenzübertritte mit Grenzkarte, mit Ausflugschein oder mit sonstigen Ausweisen des grenznahen Verkehrs.
 - Interzonenverkehr: Verkehr zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der sowjetischen Besatzungszone sowie Verkehr zwischen der Bundesrepublik Deutschland und Berlin.
3. Quelle: Grenzschutzdirektion Koblenz.

Der grenzüberschreitende Personenverkehr im Mai 1963

Im Mai 1963 reisten insgesamt 16,3 Mill. Personen, einschließlich der Durchreisenden, im grenzüberschreitenden Personenverkehr in das Bundesgebiet ein. Das sind 1,7 Mill. Personen oder 11,7 % mehr als im Mai 1962 und 0,7 Mill. Personen oder 4,4 % mehr als im Vormonat April.

Während der Verkehrszuwachs gegenüber Mai 1962 zum größten Teil die in das Bundesgebiet zurückkehrenden deutschen Staatsangehörigen betraf (+ 1,1 Mill. Personen), beruhte er gegenüber dem Vormonat April zu 77 % auf vermehrten Grenzübertritten von ausländischen Reisenden.

Bei den Ausländern nahmen sowohl gegenüber Mai 1962, als auch gegenüber den Vormonaten die Einreisen von schweizerischen, niederländischen, französischen, italienischen und österreichischen Staatsangehörigen am stärksten zu.

Die Zahl der Grenzübertritte im sogenannten Grenzverkehr - hierbei handelt es sich überwiegend um die täglichen Grenzübertritte der im Ausland beschäftigten Deutschen bzw. der im Bundesgebiet tätigen Ausländer - lag mit 2,2 Mill. um 140 000 Personen über der des Vormonats; sie war jedoch gegenüber Mai 1962 um rund 0,3 Mill. Personen rückläufig.

Im Reiseverkehr mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin überschritten im Berichtsmonat mit 513 000 Personen rund 76 000 Personen mehr die Zonengrenze nach dem Bundesgebiet als im Mai des Vorjahres. An dieser Verkehrsbelebung waren die Reisenden mit Personalausweisen von Berlin (West) und der Bundesrepublik zusammen mit 70 000 Personen, die Ausländer und die Reisenden mit Personalausweisen der sowjetischen Besatzungszone mit je 3 000 Personen beteiligt.

Gegenüber dem Vormonat April hat sich der Interzonenverkehr dagegen um rund 80 000 Grenzübertritte vermindert, wobei der Rückgang zum größten Teil die Reisenden mit Personalausweisen der Bundesrepublik betraf. Dieser Verkehrsrückgang dürfte vor allem darauf zurückzuführen sein, daß diese Personen wegen der Pfingstfeiertage (2. und 3. Juni) ihre Rückreise in das Bundesgebiet in den Monat Juni gelegt haben.

1) Einreisen im grenzüberschreitenden Reiseverkehr

Art des Grenzüberganges	März		April		Mai	
	1962	1963	1962	1963	1962	1963
I. Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)	10 583 188	11 836 986	14 800 213	15 589 619	14 560 477	16 268 051
Landübergänge	10 380 515	11 634 694	14 519 293	15 231 970	14 256 431	15 867 660
Seehäfen	88 807	66 906	143 440	199 224	134 744	217 011
Flughäfen	113 866	135 386	137 480	158 425	169 302	183 380
II. Grenzverkehr über Landübergänge	2 308 862	1 931 776	2 443 266	2 056 743	2 518 098	2 196 666
III. Einreisen aus der Sowjetzone und Berlin	304 108	360 894	560 149	592 611	436 737	512 808
Landübergänge	242 851	284 095	481 424	502 875	350 129	412 795
Seehäfen	2	1	-	-	-	2
Flughäfen	61 255	76 798	78 725	89 736	86 608	100 011

2. Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden
im Mai 1963

Staats- angehörigkeit	Verkehr mit dem Ausland					
	Einreise einschl. Durchreiseverkehr				Ausreise einschl. Durchreiseverkehr über	
	insgesamt	Über			die Grenze zur Tschecho- slowakei	Seehäfen
Land- übergänge		Seehäfen	Flughäfen			
I. Deutschland	9 199 623	8 991 203	144 749	63 671	925	134 408
II. Ausland						
Belgien	506 675	504 282	307	2 086	92	8
Dänemark	261 129	37 767	35 188	2 428	11	18 178
Frankreich	1 356 823	1 535 741	462	7 184	194	56
Großbritannien	156 670	134 477	1 918	19 457	162	1 015
Italien	292 610	287 973	622	4 015	65	95
Luxemburg	137 146	136 880	24	242	2	1
Niederlande	1 358 604	1 351 954	2 063	4 587	83	377
Österreich	1 068 224	1 064 077	828	3 319	16	205
Schweden	62 243	41 344	15 893	5 006	10	285
Schweiz	1 396 453	1 388 342	716	7 395	37	84
Tschechoslowakei	1 418	1 395	4	19	858	-
USA	196 719	166 589	5 420	24 710	324	1 503
Übriges Ausland	253 129	218 471	8 817	25 841	601	1 445
Summe II	7 047 843	6 869 292	72 262	106 289	2 455	23 252
III. Ohne Aufgliederung	20 585	7 165	-	13 420	-	75 995
Insgesamt	16 268 051	15 867 660	217 011	183 380	3 380	233 655

1) Und Nordirland (Ver.Kgr.).- a) Z.T. ermittelt von der Deutschen Bundesbahn.

3. Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Mai 1963
(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin)

Staats- angehörigkeit	Einreise 1)		Ausreise 1)		
	insgesamt	darunter über Flughäfen	insgesamt	darunter	
				über Flughäfen	Durchreise- verkehr
I. Deutschland	396 752	.	378 230	.	-
II. Ausland					
Belgien	386	.	390	.	111
Dänemark	624	.	756	.	95
Frankreich	1 100	.	1 116	.	432
Großbritannien	803	.	1 069	.	350
Italien	586	.	808	.	347
Luxemburg	19	.	27	.	7
Niederlande	1 358	.	1 291	.	228
Österreich	993	.	1 186	.	672
Schweden	573	.	575	.	171
Schweiz	622	.	677	.	283
Tschechoslowakei	76	.	87	.	70
USA	1 270	.	1 587	.	439
Übriges Ausland	4 450	.	5 034	.	1 631
Summe II	12 860	.	14 603	.	4 836
III. Ohne Aufgliederung	103 196	100 011	96 777	93 772	-
Insgesamt	512 808	100 011	489 610	93 772	4 836

1) Einschl. Durchreiseverkehr.- 2) Und Nordirland (Ver.Kgr.).- a) Darunter 740 Aussiedler aus den deutschen Ostgebieten (Grenzen vom 31.12.1937), z.Z. unter polnischer Verwaltung.

4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
I. Verkehr über Landübergänge	15 867 660	14 256 431	2 196 666	2 518 098
<u>Deutsch-dänische Grenze</u>	508 618	494 805	48	136
Abschnitt Schleswig-Holstein	508 618	494 805	48	136
Flensburg-Bhf.	10 069	13 002	-	-
Schusterkate	949	766	-	-
Kupfermühle	264 540	270 027	-	-
Flensburg-Weiche	329	21	-	-
Harrislee	142 941	112 917	-	-
Neupepersmark	12 021	10 470	-	-
Böglum	47 480	51 675	-	-
Süderlügum	1 435	1 351	-	-
Aventoft	14 741	14 287	-	-
Rosenkranz	14 113	20 289	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	48	136
<u>Deutsch-niederländische Grenze</u>	5 044 716	4 432 292	194 002	156 491
Abschnitt Niedersachsen	577 976	505 337	20 016	17 661
Bunderneuland	127 813	126 543	-	22
Weener	2 467	3 595	-	-
Dünebroek	1 882	1 676	395	374
Rhede	29 302	20 306	-	-
Neurhede	6 518	4 427	-	-
Rütenbrock	43 884	41 778	160	220
Schöninghsdorf	14 406	11 763	10 914	9 405
Rühlertwist	33 047	39 475	4 221	2 080
Emlichheim	8 607	6 207	-	140
Eschebrügge	18 629	19 657	373	332
Wielen-Vennebrügge	7 696	7 844	210	266
Getelo	7 077	4 971	2 145	2 847
Halle	7 597	8 872	146	254
Frensdorferhaar	198 860	143 936	8	356
Bentheim-Bhf.	21 784	20 570	-	-
Achterberg-Springbiel	48 407	43 717	1 444	1 365
Abschnitt Nordrhein-Westfalen	4 466 740	3 926 955	173 986	138 830
Tiekerhook	65 712	64 996	272	238
Losserweg	22 642	26 142	272	283
Gronau-Bhf.	4 983	4 391	-	18
Glanerbrücke	165 740	145 237	132	565
Sandersküper	17 734	18 046	147	208
Beßlinghook	42 769	23 131	375	389
Oldenkott	10 387	8 468	8	21
Zwillbrock	17 201	11 400	342	343
Gaxel	33 687	21 109	17	3
Oeding	180 011	134 241	102	99
Barlo	52 343	39 215	447	363

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Hemden	57 797	34 447	311	72
Suderwick	76 322	60 059	5 320	3 011
Brüggenhütte	19 303	13 042	-	17
Anholt	45 055	43 226	-	6
Klein-Netterden	16 416	14 339	588	834
Heerenbergerbrücke	61 486	152 355	2 498	4 600
Elten-Autobahn	310 106	223 509	-	-
Elten-Babberich	106 326	77 061	-	1 198
Emmerich-Bhf.	44 754	48 568	695	763
Emmerich-Rheinhafen	6 727	4 506	-	-
Bimmen	8 983	9 779	-	-
Keeken	141	281	-	-
Wylers	173 164	185 524	17	48
Kranenburg-Bhf.	4 110	4 044	-	-
Grünwald	61 640	-	-	-
Gaesdonk	66 259	60 021	-	-
Hees	51 098	35 442	-	-
Lingsfort	51 716	44 540	684	194
Dammerbruch	89 807	56 364	-	-
Niederdorf	220 058	157 415	-	-
M.-Gladbach Hbf.	34 918	31 483	134	121
Schwanenhaus	205 816	178 153	33	23
Heidenend	139 062	140 801	444	478
An der Schwalme	65 333	54 289	70	142
Elmpt	241 549	248 477	5	17
Rothenbach	52 367	49 948	6 700	6 350
Karken	35 251	32 728	20 100	19 593
Waldfeucht	2 609	2 016	8 424	9 741
Saeffelen	34 689	41 890	21 030	17 015
Gangelt	62 287	65 079	29 613	31 145
Scherpenseel	47 602	74 912	9 887	7 676
Marienberg	128 867	57 978	1 824	1 325
Herzogenrath				
Eygelschovener Straße	126 856	107 236	329	1 137
Aachener Straße	161 257	141 648	159	222
Kohlscheid	129 193	119 667	14 704	7 197
Horbach	161 904	149 529	551	76
Vaalserquartier	749 415	707 037	46 296	22 119
Aachen-Hbf.	3 288	3 186	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	1 456	1 180
<u>Deutsch-belgische Grenze</u>	816 389	618 850	40 013	35 122
Abschnitt Nordrhein-				
Westfalen	795 089	598 292	34 277	28 569
Aachen-Hbf.	76 955	70 411	-	-
Bildchen	332 252	231 574	8 694	7 983
Köpfchen	158 437	131 264	9 217	7 610
Lichtenbusch	47 182	35 434	7 767	4 816
Sief	20 930	18 255	-	-

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Rötgen	11 155	7 588	-	-
Mützenich	77 500	53 291	484	473
Kalterherberg	38 914	29 310	8 111	7 568
Wahlerscheid	1 623	1 177	4	119
Losheimer Graben	30 141	19 988	-	-
Abschnitt Rheinland-Pfalz	21 300	20 558	5 736	6 553
Losheim	10 315	11 030	3 566	4 424
Deutsch-Steinebrück	6 680	7 820	1 556	1 726
Ihrenbrück	1 675	-	131	-
Lützkampen	2 630	1 708	483	403
<u>Deutsch-luxemburgische Grenze</u>	495 046	520 869	52 127	66 306
Abschnitt Rheinland-Pfalz	371 838	349 659	51 378	65 416
Dasburg	7 942	11 679	1 066	3 988
Roth	26 146	29 404	2 608	8 072
Wallendorf	8 210	5 416	1 610	4 122
Bollendorf	13 459	10 492	10 129	7 615
Echternacherbrück	89 582	94 376	4 451	4 438
Ralingen	6 088	6 267	3 816	4 915
Wasserbilligerbrück	169 706	116 354	787	6 044
Igel-Bhf.	6 210	6 148	-	-
Wellen	44 495	69 523	15 135	18 312
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	11 776	7 910
Abschnitt Saarland	123 208	171 210	749	890
Nennig	110 184	160 137	-	67
Perl, Brücke	13 024	11 073	749	823
<u>Deutsch-französische Grenze</u>	2 074 246	1 788 170	279 122	269 181
Abschnitt Saarland	920 121	850 517	182 646	168 367
Perl-Obermoselstr.	146 418	88 991	753	845
Perl-Apacherstr.	11 790	6 470	-	-
Apach-Bhf.	3 462	3 587	-	-
Silwingen	11 330	12 338	1 500	851
Niedaltdorf				
Neunkirchenerstr.	8 297	6 737	639	617
Gerstlingerstr.	15 119	6 842	860	263
Ittersdorf				
Schrecklingerstr.	15 460	15 024	1 834	2 903
Villingerstr.	8 035	6 233	214	-
Bisten	5 323	3 939	2 233	1 471
Überherrn-Bhf.	320	287	-	-
Überherrn-Landstr.	74 799	64 219	4 576	4 814

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Lauterbach	56 013	23 928	5 334	4 800
Naßweiler-Bremerhof	22 444	19 200	25 916	500
Emmersweiler	-	8 746	-	234
Großrosseln	78 698	70 280	54 796	42 122
Gersweiler	54 644	70 738	3 876	5 248
Saarbrücken-Goldene Bremm	171 322	218 666	11 800	8 511
Saarbrücken-Spicherer Berg	8 970	-	-	-
Forbach-Bhf.	22 629	20 678	2 177	2 218
Güdingen	53 220	50 193	8 288	7 233
Güdingen-Saarschleuse	866	608	-	-
Hanweiler	93 470	91 400	11 337	9 840
Saargemünd-Bhf.	5 692	5 436	2 397	2 389
Habkirchen	43 992	48 415	-	-
Reinheim	3 347	3 678	175	130
Peppenkum	1 635	1 699	1 596	1 566
Brenschelbach	2 826	2 185	418	593
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	41 927	71 219
Abschnitt Rheinland-Pfalz	219 970	151 932	23 589	20 171
Hornbach	12 613	11 183	2 070	1 119
Kröppen	17 408	8 435	6 159	3 968
Hirschthal	18 165	11 280	185	316
St. Germanshof	13 555	11 240	1 550	1 550
Schweigen	83 412	59 377	1 345	1 411
Windhof	5 439	3 731	-	-
Kapsweyer	783	1 623	-	-
Winden	-	-	-	-
Scheibenhardt	2 011	2 246	2 127	2 617
Neulauterburg	64 699	40 443	7 483	7 331
Berg-Bhf.	143	91	-	-
Wörth-Bhf.	1 742	2 283	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	2 670	1 859
Abschnitt Baden- Württemberg	934 155	785 721	72 887	80 643
Neuburgweier	787	1 278	-	-
Plittersdorf	13 906	15 623	1 733	4 009
Greffern-Hafen	20	408	-	-
Greffern	14 573	12 627	-	-
Wintersdorf	36 580	11 362	35 663	40 837
Ottenheim	6 259	8 016	2 160	4 286
Kehl-Bhf.	29 168	25 698	-	-
Kehl-Rheinhafen	-	-	-	-
Kehl-Rheinbrücke	490 584	470 548	8 625	10 344
Kappel	6 665	7 449	1 159	956
Sasbach	16 319	6 334	3 606	3 876
Breisach	184 054	103 732	14 168	10 799
Breisach-Hafen	40	281	-	-
Neuenburg-Bhf.	1 665	1 626	512	404
Neuenburg-Rheinbrücke	113 944	102 699	3 561	3 227
Weil-Friedlingen Fähre	19 591	18 040	1 700	1 905

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch I. Verkehr über Landübergänge				
<u>Deutsch-schweizerische Grenze</u>	3 646 584	3 323 183	1 526 969	1 880 055
Abschnitt Baden-Württemberg	3 631 056	3 305 632	1 526 808	1 879 802
Weil-Rheinhafen	-	-	-	-
Weil-Friedlingen	110 788	87 310	111 221	111 890
Weil-Otterbach	565 835	414 291	75 242	65 451
Weil-Ost	100 578	98 780	50 289	49 390
Basel-Bad. Personenbahnhof	201 910	172 297	91 051	125 908
Basel-Bad. Rangierbahnhof	-	1	9 810	7 140
Lörrach-Stetten	303 748	207 584	110 990	184 080
Inzlingen	18 228	12 910	5 210	8 662
Grenzacherhorn	92 578	78 840	41 970	46 290
Rheinfelden-Rheinhafen	100	8	-	-
Rheinfelden	158 011	193 247	38 119	51 408
Säckingen	85 179	94 423	21 451	35 746
Laufenburg	16 261	15 877	56 300	55 715
Albruck	621	602	2 906	2 857
Waldshut-Bhf.	3 880	3 388	3 313	6 315
Waldshut-Rheinbrücke	149 804	127 080	11 490	22 810
Waldshut-Rheinfähre	1 268	1 561	6 280	8 020
Rheinheim	19 289	23 583	38 036	53 410
Rötteln	7 102	6 214	8 500	7 500
Bühl	15 440	19 090	3 578	7 736
Lottstetten-Bhf.	1 003	936	2 203	2 101
Lottstetten	67 563	66 698	8 534	9 704
Altenburg-Rheinbrücke	695	612	15 970	15 550
Altenburg-Rheinau Bhf.	2 281	585	2 046	3 113
Jestetten-Hardt	61 746	33 939	9 882	37 585
Jestetten-Bhf.	914	701	6 527	6 629
Erzingen	94 267	99 321	36 571	45 680
Erzingen-Bhf.	1 862	3 069	2 175	6 560
Stühlingen	55 172	143 406	8 349	20 429
Neuhaus (Hegau)	175 749	179 641	9 835	15 960
Wiechs-Schlauch	-	-	1 427	1 508
Wiechs-Opfertshofen	-	-	-	72
Wiechs-Dorf	-	-	1 411	1 479
Büsslingen	13 988	20 959	13 121	9 274
Schlatt a.R.	76	-	1 710	1 707
Ebringen	-	-	2 858	2 887
Thayngen	6 875	4 045	7 865	6 875
Bietingen	80 241	73 994	29 654	36 997
Randegg	5 392	9 302	18 102	13 820
Gailingen-West	3 802	3 997	12 870	13 150
Gailingen-Brücke	22 764	9 756	24 100	28 303
Gailingen-Ost	1 182	766	12 670	8 820
Murbach	966	728	2 010	2 627
Gottmadingen	850	1 728	31 624	29 125
Singen-Bhf.	55 704	40 500	4 797	4 406

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Rielasingen-Bhf.	133	102	1 021	980
Rielasingen-Straße	48 980	41 451	103 118	141 542
Öhningen	88 755	77 493	9 716	9 982
Öhningen-Oberstaad	54	45	22	16
Wangen	-	-	859	-
Gaienhofen	2 206	251	512	1 617
Reichenau	307	283	5 148	6 609
Konstanz-Paradieser Tor	61 855	74 777	38 322	130 304
Konstanz-Emmishofer Tor	389 426	391 091	122 321	151 185
Konstanz-Kreuzlinger Tor	457 946	394 695	223 638	193 129
Konstanz-Wiesenstraße	3 317	2 672	8 854	8 606
Konstanz-Klein Venedig	4 652	3 715	8 460	7 442
Konstanz-Personenbahnhof	21 592	19 345	4 975	5 277
Konstanz-Hafen	6 020	3 591	802	825
Mainau	-	-	2 727	3 127
Überlingen	-	-	-	-
Meersburg	1 602	1 159	141	105
Friedrichshafen	14 395	17 004	747	1 342
Langenargen	-	-	523	269
Hemmenhofen	1 517	55	988	1 157
Übergänge f. Grenzverkehr	24 587	26 134	41 847	41 599
Abschnitt Bayern	15 528	17 551	161	253
Lindau-Hafen	1 641	1 799	51	89
Lindau-Bhf.	13 110	15 752	98	164
Wasserburg	777	-	12	-
<u>Deutsch-österreichische Grenze</u>	3 278 835	3 075 811	104 385	110 807
Abschnitt Bayern	3 278 835	3 075 811	104 385	110 807
Lindau-Hafen	9 117	9 319	112	114
Lindau-Bhf.	21 943	21 505	237	446
Lindau-Ziegelhaus	243 582	222 034	5 945	3 872
Rickenbach	18 774	19 535	161	134
Niederstaufen	64 994	82 863	825	725
Scheidegg	5 806	5 626	48	8
Neuhaus (Allgäu)	15 382	11 608	619	818
Hinterschweinhöf	6 835	5 623	784	310
Aach	20 257	14 473	379	324
Balderschwang	8 938	7 972	230	118
Walserschanz	55 955	55 741	280	97
Oberjoch	22 092	31 777	458	500
Pfronten-Fallmühle	1 867	1 275	22	42
Pfronten-Steinach Bhf.	2 233	3 166	126	134
Pfronten-Steinach Str.	49 653	67 054	860	1 018
Füssen	75 813	71 766	2 411	1 684
Linderhof	27 600	17 363	577	336
Griesen-Straße	76 177	88 243	1 107	832
Griesen-Bhf.	4 843	4 516	121	168

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Schneefernerhaus Zugspitze	-	1 975	-	44
Mittenwald-Leutasch	13 645	10 639	424	401
Mittenwald-Bhf.	22 317	21 226	575	447
Mittenwald-Scharnitz	126 529	115 086	1 756	1 111
Vorderriß	6 819	5 034	352	221
Achenwald (Stuben)	57 992	60 028	2 914	2 108
Bäckeralm	39 299	37 431	1 212	880
Kiefersfelden	237 589	229 695	2 016	1 422
Kufstein-Bhf.	135 618	108 645	990	910
Oberaudorf	56 679	46 515	846	362
Erl (Reisach)	14 497	11 132	138	10
Windshausen	7 404	5 083	191	73
Sachrang	31 574	25 884	888	430
Schleching	631	2 586	16	76
Reit i.W.	30 815	18 934	908	732
Melleck-Steinpaß	123 550	129 345	16 850	31 052
Zill	3 707	4 070	7	72
Schellenberg	71 052	55 927	1 652	1 935
Bayer. Gmain	45 260	36 036	1 600	615
Schwarzbach-Autobahn	443 000	374 400	7 100	8 000
Schwarzbach-Bundesstraße	114 000	101 364	17 000	20 090
Salzburg-Bhf.	99 172	109 727	761	564
Freilassing	220 787	204 342	3 124	2 267
Laufen	56 631	46 399	2 113	1 836
Tittmoning	18 312	15 663	295	183
Burghausen-neue Brücke	61 732	57 205	933	3 604
Burghausen-alte Brücke	9 357	16 408	142	322
Simbach-Bhf.	1 663	1 749	198	230
Simbach-Straße	195 061	220 160	7 166	4 242
Egglfing	6 960	6 135	644	600
Neuhaus am Inn	114 365	100 125	2 823	2 733
Passau-Voglau	10 472	4 998	387	159
Passau-Mariahilf	26 048	25 182	626	750
Passau-Saming	7 712	7 462	437	251
Passau-Haibach	29 685	24 535	481	359
Passau-Achleiten	19 920	17 094	597	346
Passau-Bhf.	36 081	37 375	243	163
Passau-Donaulände	2 288	673	9	4
Obernzell	5 333	4 162	255	105
Wegscheid	6 884	4 353	443	337
Übergänge f. Grenzverkehr	36 534	29 570	9 971	9 081
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	3 226	2 451	-	-
Abschnitt Bayern	3 226	2 451	-	-
Furth i.W.	133	37	-	-
Waidhaus	1 439	1 193	-	-
Schirnding-Straße	333	248	-	-
Schirnding-Bhf.	1 321	973	-	-

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen
noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	217 011	134 744
<u>Ostsee</u>	208 941	127 696
Abschnitt Schleswig-Holstein	208 941	127 696
Lübeck	96	84
Lübeck-Travemünde	6 245	3 516
Heiligenhafen	-	196
Großenbrode 2)	20 563	43 948
Puttgarden 2)	32 866	-
Burgstaaken	5	-
Kiel	5 155	4 309
Kiel-Holtenau	540	576
Flensburg-Hafen	139 116	72 780
Glücksburg	2 588	35
Eckernförde	-	-
Übergänge f. Wassersportler	1 767	2 252
<u>Nordsee</u>	8 070	7 048
Abschnitt Schleswig-Holstein	486	754
List	185	346
Brunsbüttelkoog	298	407
Wedel	3	1
Übergänge f. Schiffsbesatzungen	-	-
Abschnitt Hamburg	1 006	1 197
Abschnitt Bremen	4 938	2 766
Bremerhaven	4 416	2 338
Bremen	522	428
Abschnitt Niedersachsen	1 640	2 331
Cuxhaven	727	1 783
Brake	12	2
Nordenham	74	63
Wilhelmshaven	20	29
Norderney	251	260
Juist	-	-
Borkum	442	68
Emden	114	126
Übergänge f. Wassersportler	-	-

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zu-
steige- oder Aussteigeort ist.- 2) Ab 15. 5. 1963 vollzieht sich der
Trajektverkehr über Puttgarden. Die bisherige Grenzübergangsstelle
Grossenbrode wurde am 14. 5. 1963 geschlossen.

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962
III. Verkehr über Flughäfen ¹⁾	183 380	169 302
Flughafen		
Hamburg	19 405	15 340
Bremen	4 000	4 161
Hannover	7 193	6 306
Düsseldorf	35 049	35 241
Köln/Bonn	8 765	8 403
Frankfurt/Rhein-Main	83 879	74 790
Stuttgart	2 644	6 684
München	19 151	15 681
Nürnberg	1 416	1 335
Flugplatz		
Augsburg	14	20
Baden-Oos	41	11
Borkum	6	-
Braunschweig-Waggum	14	2
Egelsbach	43	28
Emden	-	5
Ensheim	42	20
Flensburg-Schäferhaus	42	27
Freiburg	-	-
Karlsruhe-Forchheim	43	18
Kassel-Waldau	-	-
Kehl	-	-
Kempten-Durach	12	9
Klausheide	20	-
Konstanz	99	56
Lemwerder	43	4
Leutkirch-Unterzeil	5	6
Lübeck-Blankensee	20	23
Mannheim-Neustheim	39	-
Mönchengladbach	-	4
Offenburg	-	-
Osnabrück-Atterheide	5	2
Schwenningen	2	2
Trier-Euren	11	3
Villingen	10	2
Weper	41	-
Wildberg	-	3
Wildenrath	772	808
Wilhelmshaven-Mariensiel	2	-
Worms-Bürgerheide-West	-	4
Sonstige	488	120
Hubschrauberlandeplatz		
Duisburg	-	34
Köln	64	150

1) Vgl. Fußnote S.14.

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962	Mai 1963	Mai 1962
I. Verkehr über Landübergänge				
Deutsch-				
dänische Grenze	508 618	494 805	48	136
niederländische Grenze	5 044 716	4 432 292	194 002	156 491
belgische Grenze	816 389	618 850	40 013	35 122
luxemburgische Grenze	495 046	520 869	52 127	66 306
französische Grenze	2 074 246	1 788 170	279 122	269 181
schweizerische Grenze	3 646 584	3 323 183	1 526 969	1 880 055
österreichische Grenze	3 278 835	3 075 811	104 385	110 807
tschechoslowakische Grenze	3 226	2 451	-	-
Zusammen	15 867 660	14 256 431	2 196 666	2 518 098
Abschnitt				
Schleswig-Holstein	508 618	494 805	48	136
Niedersachsen	577 976	505 337	20 016	17 661
Nordrhein-Westfalen	5 261 829	4 525 247	208 263	167 399
Rheinland-Pfalz	613 108	522 149	80 703	92 140
Saarland	1 043 329	1 021 727	183 395	169 257
Baden-Württemberg	4 565 211	4 091 353	1 599 695	1 960 445
Bayern	3 297 589	3 095 813	104 546	111 060
II. Verkehr über Seehäfen	217 011	134 744	-	-
III. Verkehr über Flughäfen	183 380	169 302	-	-
Verkehr mit dem Ausland insgesamt	16 268 051	14 560 477	2 196 666	2 518 098

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
nach Grenzübergangsstellen

b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen

Übergangsstelle	Reiseverkehr	
	Mai 1963	Mai 1962
I. Verkehr über Landübergänge	3 380	2 676
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	3 380	2 676
Abschnitt Bayern	3 380	2 676
Furth i.W.	122	32
Waidhaus	1 868	1 408
Schirnding-Straße	318	288
Schirnding-Bhf.	1 072	948
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	233 655	145 493
<u>Ostsee</u>	224 579	137 325
Abschnitt Schleswig-Holstein	224 579	137 325
Lübeck	88	98
Lübeck-Travemünde	6 677	3 956
Heiligenhafen	-	196
Großenbrode 2)	25 348	52 169
Puttgarden 2)	42 917	-
Burgstaaken	-	-
Kiel	5 230	5 147
Kiel-Holtensau	474	525
Flensburg-Hafen	139 236	72 976
Glücksburg	2 808	34
Eckernförde	-	-
Übergänge f. Wassersportler	1 801	2 224
<u>Nordsee</u>	9 076	8 168
Abschnitt Schleswig-Holstein	478	709
List	182	346
Brunsbüttelkoog	283	363
Wedel	13	-
Abschnitt Hamburg	1 147	1 129
Abschnitt Bremen	5 459	4 218
Bremerhaven	4 975	3 571
Bremen	484	647
Abschnitt Niedersachsen	1 992	2 112
Cuxhaven	1 160	1 554
Brake	-	2
Nordenham	40	43
Wilhelmshaven	20	18
Norderney	233	260
Juist	-	-
Borkum	434	62
Emden	105	173

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zu-
steige- oder Aussteigeort ist.- 2) Ab 15.5.1963 vollzieht sich der Tra-
jektverkehr über Puttgarden. Die bisherige Grenzübergangsstelle Grossen-
brode wurde am 14.5.1963 geschlossen.- Die Zahlen sind von der Deutschen
Bundesbahn ermittelt worden.

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1963 nach Grenzübergangsstellen

c) Interzonenverkehr

(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
Verkehr insgesamt	512 808	489 610
I. Verkehr über Landübergänge	412 795	395 837
Abschnitt Bayern	92 768	64 062
Hof-Bhf.	5 010	6 426
Töpen	75 137	46 375
Ludwigstadt-Bhf.	12 621	11 261
Abschnitt Hessen	22 737	29 507
Bebra-Bhf.	18 539	23 660
Herleshausen	4 198	5 847
Abschnitt Niedersachsen	257 896	258 467
Helmstedt-Bhf.	26 479 ^{a)}	30 322
Helmstedt-Autobahn	215 479	207 309
Vorsfelde/Wolfsburg-Bhf.	15 938	20 836
Schnackenburg	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	39 394	43 801
Lübeck-Bhf.	3 650	5 698
Lübeck-Schlutup	629	767
Lauenburg	24 387	24 889
Büchen-Bhf.	10 728	12 447
II. Verkehr über Seehäfen	2	1
Abschnitt Schleswig-Holstein	1	-
Kiel	-	-
Kiel-Holtenau	1	-
Abschnitt Hamburg	1	1

a) Darunter 740 Aussiedler aus den deutschen Ostgebieten (Grenzen vom
31.12.1937), z.Z. unter polnischer Verwaltung.

noch 4. Grenzüberschreitender Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1963 nach Grenzübergangsstellen

noch c) Interzonenverkehr

noch (Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
III. Verkehr über Flughäfen	100 011	93 772
Flughafen Hamburg ¹⁾	17 167	17 847
Bremen	-	-
Hannover ²⁾	26 188	24 684
Düsseldorf ³⁾	8 397	8 557
Köln/Bonn ¹⁾	5 906	5 699
Frankfurt/Rhein-Main ⁴⁾	26 588	24 364
Nürnberg ⁵⁾	2 390	3 002
München ⁵⁾	13 375	9 619
Stuttgart	-	-

1) Nach Angaben der BEA und PAA.- 2) Nach Angaben der Zollverwaltung,
Zollamt I, Flughafen Hannover-Langenhagen.- 3) Nach Angaben der AF,
BEA und PAA.- 4) Nach Angaben der PAA, BEA und AF.- 5) Nach Angaben
der PAA.

5. Herkunfts- und Bestimmungsländer der Schiffreisenden ¹⁾ im Mai 1963

Land von/nach	Einreise									Ausreise								
	Lübeck	Schlesw.-holst. Ostseegebiet	Hamburg	Untereibe- u. schlesw.-holst. Nordseegebiet (ohne Hbg.)	Bremische Häfen	Unterwesergeb. (ohne Bremische Häfen)	Emden	Ems-, Jade-, Huntegebiet u. ostfr. Inseln (ohne Emden)	Summe	Lübeck	Schlesw.-holst. Ostseegebiet	Hamburg	Untereibe- u. schlesw.-holst. Nordseegebiet (ohne Hbg.)	Bremische Häfen	Unterwesergeb. (ohne Bremische Häfen)	Emden	Ems-, Jade-, Huntegebiet u. ostfr. Inseln (ohne Emden)	Summe
Belgien	2	12	66	11	128	28	-	-	247	-	11	85	19	127	17	3	-	262
Dänemark	1 510	198 306	8	212	1	2	-	-	200 039	1 380	145 262	17	218	3	2	2	-	215 149
Finnland	1 136	108	18	11	17	-	-	-	1 290	722	34	38	9	24	-	2	-	829
Frankreich	-	30	13	30	53	-	2	-	128	-	41	13	48	74	-	-	3	179
Großbritannien	10	44	16	111	391	-	9	3	584	4	38	226	114	252	-	-	3	637
Irland	-	-	-	-	15	-	-	-	15	-	-	3	-	37	-	3	-	43
Island	-	-	24	15	6	-	-	-	45	-	-	8	2	6	-	-	-	16
Italien	-	11	7	16	6	-	7	-	47	-	10	5	9	1	-	11	2	38
Jugoslawien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	3	391	96	41	224	13	28	690	1 486	1	292	127	35	137	4	5	673	1 274
Norwegen	9	3 424	5	-	21	-	6	-	3 465	160	3 536	27	-	26	-	15	-	3 764
Polen	5	82	2	21	2	-	-	-	112	4	92	2	19	-	-	-	-	117
Portugal	-	1	3	47	23	-	-	-	74	-	5	10	42	11	-	-	-	68
Schweden	-	63	7	2	14	-	1	1	88	4 494	42	31	-	14	8	14	-	4 603
Sowjetunion	-	18	-	5	-	-	-	-	23	-	73	-	-	-	-	14	-	87
Spanien	3 662	3	185	-	23	-	1	-	3 874	-	9	147	-	32	-	-	-	188
Übriges Europa	-	1	-	-	-	-	14	-	15	-	2	4	-	4	-	-	-	10
Ägypten	-	-	3	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	7	-	-	-	7
Südafrik.Republ.	-	-	1	-	6	-	-	-	7	-	-	-	-	32	-	1	-	33
Übriges Afrika	-	8	55	21	24	-	-	13	121	-	1	31	26	30	-	-	1	89
Argentinien	-	-	149	11	8	-	-	-	168	-	-	63	10	-	-	-	-	73
Brasilien	-	16	105	-	6	-	27	-	154	-	19	41	-	15	-	-	-	75
Chile	-	4	-	-	4	-	-	-	8	-	-	2	-	3	-	-	-	5
Kanada	-	-	41	101	266	-	-	-	408	-	-	76	285	931	-	35	-	1 327
Kolumbien	-	-	23	-	5	-	-	-	28	-	-	9	-	8	-	-	-	17
Kuba	-	-	-	-	7	-	-	-	7	-	9	-	-	-	-	-	-	9
Mexiko	-	-	-	-	13	-	-	-	13	-	-	-	-	7	-	-	-	7
Panama	-	12	11	-	-	-	-	-	23	-	12	9	-	1	-	-	-	22
Ver. Staaten	4	58	36	507	3 543	43	1	-	4 192	-	-	107	759	3 643	9	-	-	4 518
Übriges Amerika	-	-	97	21	4	-	-	-	122	-	48	48	24	25	-	-	-	97
Iran	-	6	3	-	-	-	-	6	15	-	48	-	16	-	-	-	-	64
Libanon	-	2	-	8	-	-	-	-	10	-	-	-	3	-	-	-	-	3
Türkei	-	-	-	-	5	-	-	-	5	-	13	4	-	4	-	-	-	21
Übriges Asien	-	-	18	22	15	-	18	-	73	-	-	7	-	5	-	-	5	17
Australien	-	-	14	-	108	-	-	-	122	-	-	7	-	-	-	-	-	7
Insgesamt	6 341	202 600	1 006	1 213	4 928	86	114	713	217 011	6 765	149 549	1 147	1 638	5 459	40	105	687	233 655

1) Einschließlich der Reisenden im Fährschiffsverkehr.- 2) Und Nordirland (Ver. Kgr.).